

Aningaasanik peqquserluutinik malunnarunnaarsaasарneq pinerliiniarnernillu anigaasalersuisarneq pinaveersimatiniaarlugit iliuuserisassat pillugit Inatsisartut inatsisaat

Kapitali 1

Atuuffia il.il.

§ 1. Inatsit manna suliffeqarfinnut inunnulu makkununnga atuuppoq:

- 1) Suliffeqarfit inuillu nunat allat aningaasaannut nuutsitsisarnermik inuussutissarsiuteqartut.
 - 2) Suliffeqarfit inuillu attartortitsinernut anigaasalersuinermik imaluunniit taarsigassarsisitsisarnermik inuussutissarsiuteqartut.
 - 3) Illunik nioqquteqarnermi akunnermiliuttartut.
 - 4) Suliffeqarfit inuillu illunik nioqquteqarnermi akunnermiliuttartutut kiffartuussinernik inuussutissarsiuteqartut.
 - 5) Suliffeqarfinnut kiffartuussinernik neqerooruteqartartut, tak. § 3, imm. 5.
- Imm. 2.* Inatsisip matuma § 2-ani pinik tigussaasunik nioqquteqartartunut atuuppoq.

Aningaasanngorlugit akiliinissamik inerteqquteqarneq

§ 2. Pinik tigussaasunik nioqquteqartartut aningaasanngorlugit 100.000 kr.-t taakkuluunniit sinnerlugit amerassusilinnik akiliiffigineqassangillat, ataasiaannartumik arlaleriarluniluunniit imminnut attuumassuteqarsorinartunik akiliisoqarnera apeqquaatinnagu.

Kapitali 2

Nassuaatit

§ 3. Inatsimmi matumani makku imatut paasineqassapput:

- 1) Ingerlatseqatigiiffit: Inatsisilerinermi inuttut immikkoortutut isigineqartut.
- 2) Suliffeqarfit: Ingerlatseqatigiiffit inatsiseqartitsinerlu tunngavigalugu aaqqissuuussinerit allat ingerlatseqatigiiffit pissuseqataat.
- 3) Nakkutigineqartumik niuerfik: Niuerfik aningaasaqarnikkut aqqutaasinnaasunik niuerfit pillugit aalajangersakkami direktiv 2004/39/EF-immi artikel 4-mi (14-immi) nassuiarneqarsimasutut ittoq. Niuerfik Europami Naalagaafit Peqatigiit iluanniippat imaluunniit nunami naalagaffit peqatigiit taakku

aninaasaqarnermut tunngasut pillugit isumaqatigiissuteqarfisimasaanniippat niuerfik taanna aninaasaqarnikkut aqquaasinnaasunik niuerfuit pillugit aalajangersakkami direktiv 2004/39/EF-mi artikel 47-mi taaneqarsimasunut ilaassaaq. Niuerfik nunami Europami Naalagaafit Peqatigiit avataanniittumi aninaasaqarnermut tunngasut pillugit isumaqatigiissuteqarfisimanaangisaanniippat niuerfik taanna World Federation of Exchangesimut (WFE-mut) ilaasortaassaaq.

4) Piginnittorpiaat: Inuit sullitanik piginnittuusut imaluunniit inummik taanna sinnerlugu iliuuseqartumik aningasanik nuussisumik nakkutiginnituusut, matuman iku ilanngullugit eqqarsaatigalugit:

- a) Inuit ingerlatseqatigiiffimmik toqqaannartumik toqqaannangitsumilluunniit piginnittuusut nakkutiginnituusulluunniit, imaluunniit ingerlatseqatigiiffimmi piginneqataassutit taasisinnaatitaanerilluunniit 25 pct-iinit amerlanerusunik nakkutiginnituusut, ingerlatseqatigiiffit piginneqataassutaat nakkutigineqartumik niuerfinni nioqqutigineqartut eqqaassanngikkaanni.
- b) Inuit ingerlatseqatigiiffiup siulersugaaneranik allatigut nakkutiginnituusut
- c) Inuit aningasaateqarfiup inatsiseqartitsinikkulluunniit aaqqissuussinerup tassunga assingusup agguassassatut aningasaataasa imaluunniit pigisaasa 25 pct-iinik taakkuluunniit sinnerlugit tigusisussat, tassa inuit taakku kikkuussusii ilisimaneqarpata.
- d) Inuit ataatsimoortut taakku pingarnertut soqtigisaat malillugit aningasaateqarfimmik inatsiseqartitsinikkulluunniit aaqqissuussinerik tassunga assingusumik pilersitsissunneqarsimasut sulisulluunniit.
- e) Inuit aningasaateqarfiup inatsiseqartitsinikkulluunniit aaqqissuussinerup tassunga assingusup agguassassatut aningasaataasa ikinnerpaamik 25 pct-iinik nakkutilliisut.

5) Suliffeqarfinnut kiffartuussinernik neqeroorouteqartartut: Kinaluunniit inuussutissarsiutigalugu makkuninnga ingerlataqartoq:

- a) Ingerlatseqatigiiffinnik pilersitsisut.
- b) Inuup allap suliffeqarfimmik siulersuisunut ilaasortatut imaluunniit soqtigisaqaqatigiiffimmi peqataasutut imaluunniit ingerlatsiseqatigiiffinni allani tamatuma pissuseqataanik inissisimaffinni sulinissaanik sulissutiginnitoq isumaginnitorluunniit.
- c) Angerlarsimaffittut najugaqarfimmik najugaqarfimmilluunniit allamik angerlarsimafittut najugaqarfiup pissuseqataanik attaveqarfingineqartussatut kiffartuussinernullu tassunga atatinneqartunik tunniussiffissatut naatsorsuutigineqartumik suliffeqarfimmut atugassiisoq.
- d) Aningasaateqarfimmik inatsiseqartitsinikkulluunniit aaqqissuussinerik tassunga assingusumik ingerlatsisutut aqtsisutulluunniit suliaqartoq allalluunniit taamatut inissisimanissaanik isumaginnittoq.
- e) Pingajuusutut inissisimasoq sinnerlugu piginneqataassuteqartutut inissisimasoq allalluunniit taamatut inissisimanissaanik isumaginnittoq, suliffeqarfiup taassuma piginneqataassutai il.il. nakkutigineqartumik niuerfimi nioqqutigineqanngippata.

6) Inuit naalakkersuinikkut ulorianartorsiortutut inissisimasut: Inuit pisortani qaffasinnerusumik atorfekartut atorfekarsimasulluunniit, inuit taakkua qanigisatut ilaquaataat inuilluunniit taakkununnga qanimut suleqataasutut ilisimaneqartut.

7) Aningasanik peqquserluutinik malunnarunnaarsasarnermut allattoqarfik: Aningasanut pinerluutinut allattoqarfik Kalaallit Nunaannut attuumassuteqartoq Danmarkimi Hvidvaskesekretariatet-imi inissisimavoq, illutigut Naalagaaffiup Eqqartuussisuata aningasaqarnikkut immikkut pinerluttuleriffiani (SJK) inissismalluni, SJK-lli ataani sammisaqarfiunani.

Imm. 2. Imm. 1, nr. 6-im i inunnik naalakkersuinikkut ulorianartorsiortutut inissisimasunik oqarnerup qanoq paasineqarnissaa pillugu malittarisassat erseqqinnerusut Akileraaruseriffiup aalajangersarsinnaavai.

§ 4. Aningaasanik peqquserluutinik malunnarunnaarsaasарneq inatsimmi matumani imatut paasineqassaaq:

- 1) aningaasatigut pissarsianik pineqaatissiissutaasinnaasutut inatsimmik unioqqutitsinikkut pissarsiarineqarsimasunik pissutissaqarani tigusineq allanulluunniit tunniussineq,
- 2) aningaasatigut pissarsianik pineqaatissiissutaasinnaasutut inatsimmik unioqqutitsinikkut pissarsiarineqarsimasunik pissutissaqarani toqqorsineq, paarisaqarneq, assartuineq, tunniussinermi ikiuunneq imaluunniit allatut iliuuseqarnikkut tamatuma kingornatigut isumannaarininnineq, imaluunniit
- 3) taamatut iliuuseqarniarneq imaluunniit taamatut iliuuseqarniermut peqataaneq.

Imm. 2. Imm. 1-mi aalajangersakkami iliuuseqarnerit inatsimmik unioqqutitsinikkut aningaasanik pissarsisup iliuusai aamma pineqartunut ilaatinneqarput.

§ 5. Pinerliiniarnernik aningaasalersuineq inatsimmi matumani tassaatinneqarpoq pinerluttulerineq
pillugu inatsimmi §§-ni 28-miit 34-mut nassuarneqartutut pinerliiniarnernik aningaasalersuineq.

Kapitali 3

Misissuisussaatitaaneq nalunaarutiginnittussaatitaanerlu

§ 6. Suliffeqarfit inuillu inatsimmi matumani pineqartunut ilaatinneqartut sullitamik ingerlataat suussusertik pissutigalugu aningaasanik peqquserluutinik malunnarunnaarsaasarnermut imaluunniit pinerliiniarnernik aningaasalersuinermut attuumassuteqarsinnaasutut immikkut isigineqartut equmaffigissavaat. Tamanna aningaasanik amerlasuunik pisariusumik nalinginnaanngitsumilluunniit nuussinernut aamma sullitaq eqqarsaatigalugu aningaasanik nuusseriaatsinut nalinginnaanngitsunut kiisalu aningaasanik nuussinernut nunanut nunalluunniit ilaannut Financial Action Task Force uppernarsaassiussai tunngavigalugit aningaasanik peqquserluutinik malunnarunnaarsaavoratarsinnaasutut pinerliiniarnernilluunniit aningaasalersuiffioratarsinnaasutut isigineqartunut attuumassuteqartunut pingartumik atuuppoq. Aningaasanik nuussinernik nunanut nunallu ilaannut pineqartunut attuumassuteqartunik equmaffiginnittussaatitaanerup qaqugukkut atuutilernissaa pillugu malittarisassat erseqqinnerusut Akileraaruseriviup aalajangersarsinnaavai.

Imm. 2. Aningaasanik nuussinerit imm. 1-im taaneqartut misissorneqartassapput, misissuinerillu inernilerneqarneri allattorneqartassapput toqqortarineqartassallutillu, tak. § 19.

§ 7. Sullitap aningaasanik nuussineri saaffiginnissutaaluunniit aningaasanik peqquserluutinik malunnarunnaarsaanermut imaluunniit pinerliiniarnernik aningaasalersuinermut attuumassuteqartut pasitsaanneqarpat, suliffeqarfit inuillu inatsimmi pineqartunut ilaatinneqartut aningaasanik nuussineq saaffiginnissulluunniit erseqqinnerusumik misissuiffigissavaat. Pasitsaassineq ukioq ataaseq sinnerlugu parnaarussaanermik pineqaatissiissutaasinnaasumik inatsisink unioqqutitsinernut tunngasuuppat, pasitsaassinerlu taanna ilumuunnginnerarneqarsinnaanngippat, Aningaasanik Peqquserluutinik Malunnarunnaarsaasarnermut Allattoqarfik ingerlaannartumik nalunaarfingineqassaaq.

Imm. 2. Pasitsaassineq aningaasanik peqquserluutinik malunnarunnaasaaniarnermut tunngasuuppat

aninaasanillu nuussineq naammassineqareersimanngippat, aninaasanik nuussineq unitsinnejqarallassaaq, imm. 1 tunngavigalugu nalunaarutiginnittoqareernissaata tungaanut.

Imm. 3. Pasitsaassineq pinerliiniarnernik aningaasarlersuinermut tunngasuuppat kontomit inummilliunniit pineqartumit aninaasanik taamaallaat nuussisoqarsinnaavoq Aningaasanik Peqquserluutinik Malunnarunnaarsaasarnermut Allattoqarfip isumaqatigiissuteqarfingineqarnerata kingornatigut.

Aningaasanik Peqquserluutinik Malunnarunnaarsaasarnermut Allattoqarfik nalunaarutiginninnermik tigusereernermigut piaarnerpaamik ullaorlu aningaaseriviup ammaffia tulliuttoq naatinnagu aalajangiissaq arsaarinnittoqassanersoq.

Imm.4. Suliffeqarfiit inuillu inatsimmi pineqartunut ilaatinneqartut paasissutissanik suliami pisariaqartunik tunniussissasut politiit Kalaallit Nunaanni eqqartuussisarneq pillugu inatsimmi malittarisassat tunngavigalugit piumasaqaatigisinnaavaat.

§ 8. Akileraaruserivik pissutsinik aninaasanik peqquserluutinik malunnarunnaarsaaniarnermut imaluunniit pinerliiniarnernut aningaasalersuinermut § 7-imi nalunaarutiginnittussaatitaanermi pineqartunut ilaatinneqartunut attuumassuteqarsorineqartunik ilisimasaqalerpat, oqartussaasup tamanna Aningaasanik Peqquserluutinik Malunnarunnaarsaasarnermut Allattoqarfimmut ilisimatitsissutigissavaa.

§ 9. Akileraaruserivik, Financial Action Task Forcep kaammattuutaasa tamanna nassatarippassuk, suliffeqarfiit inuillu § 1-imi taaneqartut aninaasanik peqquserluutinik malunnarunnaarsaaniarnermut imaluunniit pinerliiniarnernik aningaasalersuinermut atatillugu aningaasalersuinikkut aninaasanik nunanut suleqatiginnikkumanngitsunut nuussinernik Aningaasanik Peqquserluutinik Malunnarunnaarsaasarnermut Allattoqarfimmut sukumiisumik nalunaarutiginnittussaatitaanerat pillugu malittarisassanik erseqqinnerusunik aalajangersaasinnaavoq. Akileraaruserivik tassunga atatillugu aalajangiisinhaavoq nalunaarutiginnittoqassasoq ingerlaannartumik aamma pasitsaassisooqanngikkaluartoq.

Kapitali 4

Kinaassutsimut uppernarsaatit il.il

§ 10. Suliffeqarfiit inuillu inatsimmi pineqartunut ilaatinneqartut sullitartik kinaassutsimut uppernarsaammik tamatigut takutitseqqusassavaat, aninaasanik nuussineq pinerliiarninernik aningaasalersuinermut imaluunniit aninaasanik peqquserluutinik malunnarunnaarsaaniarnermut attuumassuteqartoq § 7 malillugu nalunaarutiginnittussaatitaanermut ilaasumik pasitsaanneqarpat.

Sullitanut pissutsit aalajangersimasut

§ 11. Suliffeqarfiit inuillu inatsimmi pineqartunut ilaatinneqartut sullitatik imm. 2-8 naapertorlugit ilisimaqarfingissavaat, taamatuttaaq piumasaqaatigisassallugu sullitatik kinaassutsimut uppernarsaammik takutitsisassasut, taakku niuernermut tunngatillugu attaveqarfingineqaleraangata, taamatuttaaq kontomik toqqorsivimmilliunniit ammaasoqartillugu.

Imm. 2. Sullitaq inuuppat kinaassutsimut uppernarsaammi ateq, najugaqarfik, inuttut normu, imaluunniit

pineqartoq inuttut normoqanngippat taakkununnga assingusumik uppernarsaat ilaassapput.

Imm. 3. Sullitaq suliffeqarfippat kinaassutsimut uppernarsaammi ateq, najugaqarfik, GER-nr. imaluunniit suliffeqarfik GER-normoqanngippat taakkununnga assingusumik uppernarsaatit ilaassapput.

Suliffeqarfip pigineqarnerata nakkutigineqarneratalu ilusaat qulaajarneqassapput, suliffeqarfippiullu piginnittorpiaasa kinaassusiat uppernarsarneqassaaq, taamaattorli tak. § 17, imm. 1, nr. 2.

Imm. 4. Sullitat niueqatigiinnikkut attaveqarfingineqarneri tamatumunngalu siunertaasut ataasiakkaat pillugit paassisutissat pissarsiariniarneqartassapput.

Imm. 5. Pissutsit sullitanut tunngasut ingerlaavartumik nakkutigineqassapput. Aningaasanik nuussinerit pissutsinut sullitamut tunngasunut ilaattillugit ingerlanneqartut nakkutigineqassapput, aningaasanik nuussinerit suliffeqarfippiullu inuulluunniit sullitap sullitalu niueqatigiinnikkut inissisimanera aarlerinarsinnaaneralu pillugit ilisimasaat naapertorlugit ingerlanneqartarnissaat qulakteerniarlugu, taamatuttaaq pisariaqassappat aningaasat suminngaanneernerat. Sullitaq pillugu uppernarsaatit/allagaatit, paassisutissat paasisutissallu allat ingerlaavartumik nutarterneqartassapput.

Imm. 6. Sullitap kinaassusia pillugu paasisutissat siusinnerusukkut pissarsiarineqarsimasut eqortuunersut naammannersulluunniit nalornissutigineqarpak kinaassutsimut uppernarsaatip nutaap imm. 2-mi 3-milu oqaatigineqartutut takuteqqunissaa piumasaqaatigineqassaaq.

Imm. 7. Suliffeqarfuit inuillu inatsimmi pineqartunut ilaatinneqartut aalajangersinnaapput aarlerinarsinnaasunik naliliineq aallaavigalugu imm. 1-5-imi kinaassutsimik uppernarsaatitsisarneq il.il. ingerlanniarlugit, sullitat niueqatigiinnikkulluunniit attaveqarfuit, tunisassiap aningaasanilluunniit nuussinerit ataasiakkaat ulorianateqarsinnaanerat apeqqutaatillugu. Taamaattorli misissuinerup annertussusiata aningaasanik peqquserluutinik malunnarunnaartsiniartoqarsinnaaneranut pinerliiniarnerillu aningaasalersuisoqarsinnaaneranut aarlerinaateqarsinnaaneranut naapertuuttuunera suliffeqarfippiullu inuulluunniit pineqartup inatsimmik malinninneranik oqartussaasutut nakkutilliisumut uppernarsarsinnaassavaa.

Imm. 8. Pissutsit sullitanut tunngasut inatsisip matuma atortuulersinneqarnera sioqqullugu pilersinneqarsimasut kiisalu paasisutissanik imm. 1-5-imi taaneqartunik peqarfungitsut eqqarsaatigalugit piffissami naleqquttumi imm. 1-5 tunngavigalugit kinaassuseq uppernarsartinneqartassaaq, paasisutissallu katarsorneqassallutik aamma aarlerinartoqarsinnaaneranik naliliineq tunngavigalugu.

§ 12. Kinaassutsimik § 11-mi uppernarsaasersuinermik ingerlatsineq pissutsinik sullitamut tunngasunik pilersinsinermut atatillugu inaarlugu suliarineqassaaq, taamaattorli aningaasanik nuussineq sioqqullugu kingusinnerpaamik naammassineqarsimassalluni. Suleriaatsip nalinginnaasup unitsinneqannginnissaa pisariaqarpak kinaassutsimik uppernarsaanerup ingerlanneqarnera aarlerinartunik naliliineq aallaavigalugu pissutsimik sullitamut tunngasumik pilersinsinermut uiggiutiinnarlugu inaarlugu suliarineqarsinnaavoq. Pisunili imm. 2-mi taaneqartuni kinaassutsimik uppernarsaanerup ingerlanneqarnera sullitap siullermeertumik attaveqarfingineqarnerata kingornatigut pilertornerpaamik inaarlugu suliarineqassaaq.

Imm. 2. Sullitap kinaassutsimik uppernarsaasiinera § 11, imm. 1-4 tunngavigalugit ingerlanneqarsinnaanngippat pissutsinik sullitamut tunngasunik pilersitsisoqassanngilaq, niueqatigiinnikkut attaveqatigiittoqassanani imaluunniit sullitaq aningaassanik nuussitinneqassanani. § 7 tunngavigalugu nalunaarutiginnitotoqassanersoq tamatumunngal peqatigitillugu misissorneqassaaq.

Qaqutiguinnaq sullittakkat

§ 13. Sullitat aningaasanik ataasiaannartumik nuussisut (qaqtiguinnaq sullittakkat) eqqarsaatigalugit suliffeqarfuit inuillu inatsimmi matumani pineqartunut ilaatinneqartut aningaasanik 100.000 kr.-nik taakkuluunniit sinnerlugit naleqartunik nuussisut § 11, imm. 1-4-mi aamma § 12 piumasaqaataasunik eqqortitsisimassapput. Piumasaqaatit atuupput, aningaasanik nuussineq ataasiaannartumik imaluunniit imminnut ataneqartunik arlaleriarluni nuussineq apeqqutaatinnagu, taamaattut imminnut ataqtigiissorinartutut isikkoqarpata.

Imm. 2. Aningaasanik nuussinerup annertussusia piffissami taassuma aallartinneqarfiani ilisimaneqanngippat kinautsimut upternarsaasiisoqaaqqusisoqassaaq tassa suliffeqarfik inulluunniit ilimatsappat tamatumani nuussineq imm. 1-im i pineqartunut ilaasoq.

Pingajuusutut inissisimasoq sinnerlugu aningaasanik nuussinerit

§ 14. Suliffeqarfuit inuillu inatsimmi matumani pineqartunut ilaatinneqartut attaveqarfisartik imminut sinnerluni imaluunniit inuk alla suliffeqarfilluunniit sinnerlugu iliuuseqarnersoq erseqqissumik paasiniassavaat. Aammattaaq suliffeqarfuit inuillu inatsimmi pineqartunut ilaatinneqartut inup inuk alla sinnerlugu iliuuseqartup taamaaliornissaminut piginnaatinneqarsimanera qulakkiissavaat.

Imm. 2. Inuk suliffeqarfilluunniit alla sinnerlugu iliuuseqarpat pineqartup kinaassusia aarlerinarsinnaasunik naliliineq aallaavigalugu qulaajarneqassaaq. Sullitavik kinaassusersineqassaaq, kinaassusialu upternarsartinneqassalluni inatsimmi matumani piumasaqaatasut tunngavigalugit.

Imm. 3. Alla sinnerlugu iliuuseqartoq suliffeqarfinni § 17, imm. 1-im taaneqartunut ilaappat imaluunniit pineqartoq nunami maani nunamiluunniit § 17, imm. 1, nr. 1-im allaaserineqarsimasumi sulisinnaasutut akuerisaalluni eqqartuussissuserisuuppat imm. 1-im oqaaseqatigiit aappaanni piumasaqaat atuutissanngilaq.

Imm. 4. Alla sinnerlugu iliuuseqartoq suliffeqarfinnut § 17, imm. 1, nr. 1-im taaneqartunut ilaappat alla sinnerlugu iliuuseqartup kinaassutsiminik upternarsaanissaanik imm. 2-mi piumasaqaat atuutissanngilaq.

Kinaassutsimik il.il. upternarsaanissamik piumasaqaatit sakkortusisat

§ 15. Suliffeqarfuit inuillu inatsimmi pineqartunut ilaatinneqartut aarlernarsinnaasunik naliliineq aallaavigalugu sullitap pisuni § 11-mi taaneqartunit allaasuni imminni aningaasanik peqquserluutinik malunnarunnaarsaaniarnerup pinerliiniarnerernillu aningaasalersuinerup pisinnaanerisa ilimanarneruffigisaanni kinaassutsimik upternarsaatit annertunerusut piumasaqaatigissavaat. Tassa imappaq taakku imm. 2-4-mi piumasaqaatit annikinnerpaatut eqqortissagaat.

Imm. 2. Sullitaq nammineq ornigulluni kinaassutsiminik upternarsaanngippat suliffeqarfik inuulluunniit sullitap kinaassusia eqqortoq qulakkeerniarlugu annertunerusunik suliniuteqassaaq. Tamanna assersuutigalugu pisinnaavoq tulliuttuni taaneqartumik ataatsimik arlalinilluunniit iliuuseqartoqarneratigut:

- 1) Sullitap kinaassusiata ilassutaasumik upternarsaasiinikkut paasineqarnissaata qulakkeerneratigut.
- 2) Uppernarsaassiussat tunniunneqartut misissorluarnerisigut upternarsarneqarnerisigullu, imaluunniit

suliffeqarfiit inuilluunniit § 1, imm. 1, nr. 2-3-mi taaneqartut atsiorlutik uppernarsaaasiinissaannik piumasaqaateqarnikkut.

3) Aningaasanik nuussinermut atatillugu akiliutit siullit aningaaserivimmi konto sullitap aqqa atorlugu pilersinneqarsimasoq aqqutigalugu akilerneqarnissaannik piumasaqaateqarnikkut.

Imm. 3. Suliffeqarfiit inuillu inatsimmi pineqartunut ilaatinneqartut ima iliussapput

1) sullitaq naalakkersuinikkut ulorianartorsiortuunersoq nunami allami najugaqartoq paasisinnaajumallugu periaatsinik naammattunik peqassapput

2) sullitanik taamaattunik niueqatiginninnermik pilersitsisoqassappat ulluinnarni aqutsisutut qullersaasoq akuersitissavaat

3) pigisanut aningaasaatinullu aallaaviusut niueqatigiinnikkut attaveqatigiinnermi aningaasanilluunniit nuussinermi ilaasut pillugit paassisutissanik pissarsiniarlutik iliuutsit naammaginartumik annertussusillit iliuuserissavaat, aamma

4) niueqatigiinnikkut attaveqarfigisartik ingerlaavartumik eqquumaffigissavaat.

Imm. 4. Inummik nunami allami najugaqartumik sullitaqarneq eqqarsaatigalugu pissutsit sullitamut tunngasut 1. april 2010 sioqqullugu pilersinneqarsimasut ingerlaqqissappata tamanna aqutsisutut qullersaasumit akuerineqarsimassaq.

*Imm. 5. Suliffeqarfiit inuillu inatsimmi pineqartunut ilaatinneqartut aningaasanik peqquserluutinik malunnarunnaarsaasarnermut pinerliiniarnerneillu aningaasalersuisarnerneut
aarlerinartorsiortitsisoqarsinnaanera tunisassianut aningaasanillu nuussinernut kinaassutsimik
isertuussinernik ajornannginnerulersitsisinnaasunut atatillugu pilersinnaasunut
aarlerinartorsiortitsisoqarsinnaanera sissueqqissaartassavaat sillimmartaaruteqartassallutillu tunisassiat
atingaasanillu nuussinerit aningaasanik peqquserluutinik malunnarunnaarsaanernut pinerliiniarnerneillu
atingaasalersuinernut atorneqarnissaat pisariaqalissagaluarpat pinngitsoortinniarlugu.*

Kinaassutsimik il.il. uppernarsaanissamik piumasaqaatit atuutinngiffi

§ 16. Tunisassiat aningaasanillu nuussinerit makku eqqarsaatigalugu kinaassutsimik uppernarsaaasiinissamik § 11-mi aamma § 15, imm. 2-mi piumasaqaateqarneq pisuni ukunani atuutsinngitsoortinnejqarsinnaavoq:

1) Inuunermik sillimmasiineq aamma soraarnerussutisiassat (pensionisiassat) pillugit isumaqatigiissutini, ukiumoortumik akiliutit 7.500 kr.-iuppata taakkuninngaluunniit ikinneruppata, imaluunniit ataasiartumik akiliutit 18.750 kr.-iuppata taakkuninngaluunniit ikinneruppata.

2) Inuunermik sillimmasiineq aamma soraarnerussutisiassat pillugit isumaqatigiissutini, sulineq pillugu isumaqatigiissut imaluunniit sillimmasertup inuussutissarsiutigalugu suliffeqarfiutaa tunngavigalugu isumaqatigiissutigineqartuni, isumaqatigiissutit taakkut utertitsilluni pisinissamut periarfissamik imaqanngippata imaluunniit taarsigassarsinierneq qularnaveeqqutitut atorneqarsinnaanngippata.

3) Inuunermik sillimmasiineq aamma soraarnerussutisiassat pillugit isumaqatigiissutini, taakkununnga akiliutit akileeqataassutilluunniit aningaaserivimmit sullitap kontroatigut akilerneqartarpata.

4) Inuunermik sillimmasiineq aamma soraarnerussutisiassat pillugit isumaqatigiissutini, sulineq pillugu isumaqatigiissut imaluunniit sillimmasertup inuussutissarsiutigalugu suliffeqarfiutaa tunngavigalugu isumaqatigiissutigineqartuni, sullitap utertitsilluni pisinissamut periarfissaq killilik kinaassutsimik § 12 tunngavigalugu uppernarsaaasiineq aqqutigalugu atorpagu.

5) Aningaasalersuineq pillugu inatsimmi kunngip peqqussutaatigut Kalaallit Nunaannut atortuulersinnejarsimasumi § 308, imm. 1-imi oqaaseqaatigiit aappaanni pingajuannilu nassuiarnejarsimasutut aningaasat qarasaasiakkut ingerlaartut pineqarpata,

a) kortit immeqqinnejarsinnaanngitsut atorlugit amerlanerpaamik 1125 kr.-nik toqqorsiviusinnaasuni, imaluunniit

b) kortit immeqqinnejarsinnaasut atorlugit qaammatisiutit ukiuta ataatsip iluani 18.750 kr.-nik toqqorsiviusinnaasuni, qaammatisiutit ukiuata ataatsip iluani amerlanerpaamik 7.500 kr.-nik tigusiffiusinnaasuni.

Imm. 2. Aningaasat nuunneqartut amerlassusiat tunisassiarluunniit apeqqutaatinnagu kinaassuseq uppernarsaquneqartassaqq, aningaasanik nuussineq aningaasanik peqquserluutinik malunnarunnaarsaasoqarneranut pinerliiniarnernilluunniit aningaasalersuisoqarneranut § 7-imi nalunaarutiginnittuussaatitaanermi pineqartunut ilaatinneqartunut attuumassuteqartoq pasitsaannejarpata.

§ 17. § 11-mi kinaassutsimik uppernarsaanissamik piumasaqaatit atutissanngillat sullittaq

1) tassaappat suliffeqarfik suliffeqarfilluunniit taassuma pissuseqataa § 1, imm. 1, nr. 1-imi aamma ilanngussani 1-10-mi taaneqartoq, nunami Europami Naalagaaffit Peqatigiit iluanniittumi angerlarsimaffeqartoq, imaluunniit nunami Naalagaaffit Peqatigiit taakku aningaasanik peqquserluutinik malunnarunnaarsaaniartarnerup akiorneqarnissaa pillugu aalajangersakkat pingajuanni aningaasalersuinermut tunngasut pillugit isumaqtigiiissuteqarfigisimasaanni angerlarsimaffeqartoq, imaluunniit suliffeqarfik taassuma pissuseqataa nunami Europami Naalagaaffit Peqatigiit aningaasalersuinermut tunngasut pillugit isumaqtigiiissuteqarfigisimanngisaani aningaasanillu peqquserluutinik malunnarunnaarsaasarnerup aamma pinerliiniarnernik aningaasalersuinerup akiorneqarnissaannik piumasaqaatini pineqartunut ilaasuni piumasaqaatillu taakku aningaasanik peqquserluutinik malunnarunnaarsaaniartarnerup akiorneqarnissaa pillugu aalajangersakkat pingajuuta malitsigisaanik malinneqarnerannik nakkutiginniffusumi angerlarsimaffeqartoq,

2) suliffeqarfik, pappiaraatai aningaasanik nalillit nakkutigineqartumik niuerfimmi nioqqutigineqarsinnaasutut akuerisaasut, imaluunniit

3) nunami namminermi pisortani oqartussaasoq.

Imm. 2. Kinaassutsip uppernarsarnejarnissaanik § 11-mi piumasaqaatit atutissanngillat piginnittuusoq aningaasaatinik nalunaarsuisartup eqqartuussissuserisulluunniit sullitanut ataatsimut kontoanni aningaasaateqarpata, aningaasaatinillu nalunaarsuisartoq eqqartuussissuserisorluunniit nammeneq malittarisassani inatsimmi matumani atuuttut assingini pineqartunut ilaatinneqarpata. Piginnittuusup kinaassusia il.il. pillugit paassisutissat aningaaserivimmuit kontoqarfiusumut tunniunneqassasut piumasaqaataavoq, aningaaseriviup taassuma tamakku apeqqutigippagit.

Imm. 3. Pisuni tamani sullitap imm. 1-imi aamma 2-mi atortitsiviussanngitsutut taaneqartut arlaanni pineqartunut ilaatinneqartoq ersersinniarlugu paassisutissat naammattut pissarsiariniarnejartassapput.

§ 18. Tamanna Kommissionimit aalajangernejarpata inuit suliffeqarfillu inatsimmi pineqartunut ilaatinneqartut taarsigassarsisitsisarfinnut aningaasalersuisarfinnulluunniit imaluunniit suliffeqarfinnut Býrsenimi nalunaarsorneqarsimasunut imaluunniit nunanut Europami Naalagaaffit Peqatigiit avataanniittunut Naalagaaffit Peqatigiit aningaasalersuinermut tunngasut pillugit

isumaqatigiissuteqarfigisimangisaanniittunut § 17-imni atortitsinngitsoorsinnaaneq atorsinnaanngikkaat Akileraarusiivik aalajangiisinjaavoq.

Kinaassuseq pillugu paasissutissanik il.il. toqqortarinninneq

§ 19. Kinaassuseq pillugu paasissutissat suliffeqarfinit inunnillu inatsimmi pineqartunut ilaatinneqartunit sullitanut tunngasut atorunnaernerisa kingornatigut sivikinnerpaamik ukiuni tallimani toqqortarineqartassapput. Kinaassutsimut upernarsaatit §§ 11, 13 aamma 15 tunngavigalugit pissarsiarineqarsimasut assilineri toqqortarineqarsinnaapput.

Imm. 2. Aningaasanik nuussinerit pillugit upernarsaatit nalunaarsukkallu toqqortarineqartassapput, taamaalillutik taakku aningaasanik nuussinerit ingerlanneqarnerisa kingornatigut sivikinnerpaamik ukiuni tallimani ataatsimoortillugit pissarsiarineqartarsinnaaqqullugit. Tamanna paasissutissanut § 6, imm. 2 tunngavigalugu nalunaarsukkanut aamma atuupoq.

Imm. 3. Suliffeqarfik atorunnaarpak kinaassutsit pillugit paasissutissat § 1 aamma 2 tunngavigalugit suli toqqortarineqarnissaat aqutsisutut kingullertut atuuttut isumagissavaat. Suliffeqarfik pigisat pillugit eqqartuussiviup akuliunneratigut atorunnaarsinneqarpat kinaassutsit pillugit paasissutissat il.il. aqutsisutut kingullertut atuuttunit allaasunit toqqortarineqassasut pigisat pillugit eqqartuussiviup aalajangersinnaavaa.

Nunani allani immikkoortortaqarfifit suliffeqarfeeqqallu suliffeqarfimmut atasut

§ 20. Suliffeqarfifit inatsimmi § 1, imm. 1, nr. 1-2-mi pineqartunut ilaatinneqartut immikkoortortaqarfimmik suliffeqarfeeqqallu suliffeqarfimmut atasut nunani Europami Naalagaaffit Peqatigiiit avataanni Naalagaaffit Peqatigiiit aningaasalersuinermut tunngasut pillugit isumaqatigiissuteqarfigisimangisaanniittut sullitat kinaassusiinik upernarsaasersuineq kinaassutsillu il.il. pillugit paasissutissanik toqqortarinnitarneq eqqarsaatigalugu iliuutsinik aningaasanik peqquserluutinik malunnarunnaarsaasarnermik akiuininarneq pillugu aalajangersakkat pinngajuanni aalajangersakkanut naapertuuttunik iliuuseqarnissaat qulakkiissavaat, nunami inatsisit tamaaliornissaq ajornartinngippassuk.

Imm. 2. Nunami imm. 1-mi taaneqartumi inatsisitigut iliuusissat taamaattut atorneqarnissaat ajornartitaappata, suliffeqarfiup oqartussaasoq suliffeqarfiup inatsimmik matuminnga malinninneranik nakkutilliisuusoq ilisimatissavaa, tak. kapitali 8. Suliffeqarfittaaq immikkoortortaqarfimmini suliffeqarfeeqqamiluunniit suliffeqarfimmut atasumi aningaasanik peqquserluutinik malunnarunnaarsaasoqarsinnaanerata pinerliiniarnermulluunniit aningaasalersuisoqarsinnaanerata allatut iliorluni akiorneqarnissaat qulakkiissavaa.

Imm. 3. Suliffeqarfifit imm. 1-imni taaneqartut immikkoortortaqarfimmik suliffeqarfeeqqalluunniit suliffeqarfimmut atasut Europami Naalagaaffit Peqatigiiit avataanni Naalagaaffit Peqatigiiit angaasalersuinermut tunngasuni isumaqatigiissuteqarfigisimangisaanni pilersinnejqarsimasut sullitat kinaassusiinik upernarsaasarneq nalunaarsukkanillu toqqortarinnitarneq pillugit allaganngorlugit malittarisasanik § 21, imm. 1-imni piumasagaatinut naapertuuttunik peqarnissaat isumagissavaat, nunami inatsisit tamaaliornissaq ajornartinngippassuk.

Kapitali 5

Namminerisanik malittarisassat ilinniartitsinerlu il.il.

§ 21. Suliffeqarfiit inuillu inatsimmi pineqartunut ilaatinneqartut sullitat kinaassusiinik uppermarsaaneq, nalunaarutiginninneq, nalunaarsukkanik toqqortarinninneq, namminerisamik nakkutilliineq, aarlerinarsinnaasunik naliliisarneq, aarlerinarsinnaasunik aqutsineq, aqutsinermik nakkutilliineq attaveqatigiinnerlu kiisalu aningaasanik peqquserluutinik malunnarunnaarsarnermik pinerliiniarnernillu aningaasalersuisarnermik pinaveersaartitsinermik sulisut ilinniartinneqarnissaat ilitsorsorneqartarnissaallu pillugit ingerlatsinerit pillugit allakkatigut namminerisaminnik naammattunik malittarisassaliortassapput.

Imm. 2. Suliffeqarfiit inuillu § 1, imm. 1, nr. 1-2-mi pineqartunut ilaatinneqartut inummik pisortat akornanniittumik toqqaassapput, suliffeqarfiup inuilluunniit inatsit tunngavigalugu pisussaaffimminnik eqortitsinerannik malittarisassanillu inatsit tunngavigalugu aalajangersarneqarsimasunik malinninnerannik qulakkeerinnittussamik.

Imm. 3. Suliffeqarfiit inuillu § 1-imi pineqartunut ilaatinneqartut pisortat akornanni inuup imm. 2-mi toqqarneqartup sullitat pillugit paasissutissanik paasissutissanillu allanik suliamut attuumassuteqartunik pissarsisinnaatitaanera isumagissavaat, suliffeqarfiit inuillu inatsit manna tunngavigalugu pisussaaffimminnik eqortitsinerat qulakkeerniarlugu.

Imm. 4. Suliffeqarfiit inuillu § 1-imi pineqartunut ilaatinneqartut atorfeqartitamik inatsit manna tunngavigalugu pisussaaffimminnik ilisimasaqarnissaat isumagissavaat.

Imm. 5. Atorfeqartitaanermut tunngasuni pisussaaffit imm. 1-imi 2-milu taaneqartut sulisitsisup akisussaaffigai.

Imm. 6. Piumasaqaatit imm. 1-imi taaneqartut pillugit malittarisassat erseqqinnerusut Akileraaruseriviup aalajangersarsinnaavai.

Kapitali 6

Nipangiussisimasussaatitaaneq akisussaassuseqarnerlu

§ 22. Nalunaarutiginninnerit paasissutissallu suliffeqarfiup inuillu inatsimmi pineqartunut ilaatinneqartut § 7 tunngavigalugu tatigeqatigiinnikkut tunniussaat aamma aningaasanik nuussinernik § 7, imm. 3 tunngavigalugu unitsinerit suliffeqarfimmut inummulluunniit, atorfeqartitaasumut imaluunnit aqutsisuuusunut sukkuulluunniit akisussaaffiliisuunngillat. Paasissutissanik tamatumunnga atatillugu ingerlatitseqqilluni tunniussineq nipangiussisimasussaatitsisoqarpat nipangiussisimasussaatitaanermik unioqqutitsinertut isigineqanngilaq.

§ 23. Suliffeqarfiit inuillu, suliffeqarfinni inunnillu taakkunani atorfeqartitaasut aqutsisuuusullu kiisalu kukkunersiusut allallu suliffeqarfimmut inummulluunniit immikkut sullisisut sullisisimasulluunniit inatsimmi matumani pineqartunut ilaatinneqartut § 7 tunngavigalugu nalunaarutiginnittoqarsimaneranik, tamatumaluunniit isumaliutersuutigineqarneranik, imaluunniit aningaasanik peqquserluutinik malunnarunnaarsaaneq pinerliiniarnernullu aningaasalersuineq pineqarnersoq misissuisoqarneranik misissuisoqarniarneranilluunniit isertuussinissaminnut pisussaaffeqarput, taamaattorli tak. imm. 2-6.

Imm. 2. § 7 tunngavigalugu nalunaarutiginnittoqarsimaneranik tamatumaluunniit

isumaliutersuutigineqarneranik, imaluunniit aningasanik peqquserluutinik malunnarunnaarsaaneq pinerliiniarnernullu aningasalersuineq pineqarnersoq misissuisoqarneranik misissuisoqarniarneranilluunniit paassisutissat oqartussaasunut suliniaqtigifiinnullu inatsisip matuma malinneqarneranik nakkutiginnituusunut ingerlateqqillugit tunniunneqarsinnaapput.

Imm. 3. § 7 tunngavigalugu nalunaarutiginnittoqarsimaneranik tamatumaluunniit
isumaliutersuutigineqarneranik, imaluunniit aningasanik peqquserluutinik malunnarunnaarsaaneq pinerliiniarnernullu aningasalersuineq pineqarnersoq misissuisoqarneranik misissuisoqarniarneranilluunniit paassisutissat suliffeqarfinnut direktiv 2002/87/EF-imi artikel 2, nr. 12-imi allaaserineqarsimasut pissuseqataannut ingerlateqqillugit tunniunneqarsinnaapput.

Imm. 4. § 7 tunngavigalugu nalunaarutiginnittoqarsimaneranik tamatumaluunniit
isumaliutersuutigineqarneranik, imaluunniit aningasanik peqquserluutinik malunnarunnaarsaaneq pinerliiniarnernullu aningasalersuineq pineqarnersoq misissuisoqarneranik misissuisoqarniarneranilluunniit paassisutissat inuit suliffeqarfillaunniit § 1, imm. 1, nr. 1-2-mi pineqartunut ilaatinneqartut akornanni ingerlateqqillugit tunniunneqarsinnaapput, imaattoqarpat:
1) paassisutissat suliffeqarfimmut inummulluunniit suliffeqarfimmii inummilluunniit sullitaasumut paasisutissanik ingerlatitsiseqqilluni tunniussisumut, aamma suliffeqarfimmut inummulluunniit paasisutissanik tigusisumut tunngasuuppata, paasisutissallu aningasanik nuussinermut illua'tungiusunik marlunnik taakkuninnga akuliutsitsisumut tunngasuuppata,
2) suliffeqarfik inulluunniit paasisutissanik ingerlatitseqqilluni tunniussisoq, aamma suliffeqarfik inulluunniit paasisutissanik tigusisoq assigiimmik suliaqartuuppata,
3) suliffeqarfik inulluunniit paasisutissanik ingerlatitseqqilluni tunniussisoq, aamma suliffeqarfik inulluunniit paasisutissanik tigusisoq nipangiussisimasussaatitaaneq paasisutissanillu inummut tunngasunik illersuineq eqqarsaatigalugit assigiinnik piumasaqaateqarfingineqarpata, aamma
4) paasisutissat paarlaateqtiginneqartut aningasanik peqquserluutinik malunnarunnaarsaaneq pinerliiniarnernulluunniit aningasalersuineq pinngitsoortinniarlugu taamaallaat atorneqassappata.

Imm. 5. Paasisutissat imm. 3-4-mi taaneqartut suliffeqarfinnut inunnulu nunami Europami Naalagaaffit Peqatigiit avataanniittumi Naalagaaffit Peqatigiit taakku aningasalersuinermut tunngasuni isumaqatigiissuteqarfinginngisaanni angerlarsimaffeqartunut ingerlateqqillugit aatsaat tunniunneqarsinnaapput, suliffeqarfik inulluunniit aningasanik peqquserluutinik malunnarunnaarsaasernerup pinerliiniarnernullu aningasalersuinerup akiorneqarnissaanik piumasaqaatit aningasanik peqquserluutinik malunnarunnaarsaasneq akiorniarlugu aalajangersakkat pingajuanni piumasaqaatit assinginik piumasaqaateqarfingineqarsimappat, piumasaqaatillu taakku malinneqarnerat nakkutigineqarpat.

§ 24. Akileraaruseriviup naalagaaffit ilaasortaasut allat Kommissionilu suliat pillugit ilisimatitsissuteqarfingissavai nuna Europami Naalagaaffit Peqatigiit avataanniittooq Naalagaaffit Peqatigiit aningasalersuinermut tunngasuni isumaqatigiissuteqarfingisimanngissaat, aningasanik unioqqutitsinikkut pissarsianik inatsisinut naapertuuttunngortitsiniarnermik pinerliiniarnernullu aningasalersuinermik akiuineq pillugu piumasaqaateqassasoq, piumasaqaatinik aningasanik unioqqutitsinikkut pissarsianik inatsisinut naapertuuttunngortitsiniarnermik akiuinieq pillugu aalajangersakkat pingajuanni pissuseqataannik, piumasaqaatillu taakku malinneqarnerata nakkutigineqarnissaannik aalajangiisimanerminik.

§ 25. Komissioni tamanna pillugu aalajangiippat Akileraaruserivik aalajangiisinnavaoq suliffeqarfut inuillu inatsimmi pineqartunut ilaatinneqartut paasissutissanik nunanut Europami Naalagaaffit Peqatigiit avatanniittunut, Naalagaaffit Peqatigiit aningaasalersuinermut tunngasuni § 23 tunngavigalugu isumaqatigiissuteqarfisimanngisaannut ingerlatitseqqilluni tunniussisoqassanngitsoq.

Kapitali 7

Aningaasat salloqittaatit

§ 26. Suliffeqarfut inuillu sulinermminnut ilaattillugu aningaasanik pappiaranik aggorsimasunillu passussinermi pisortanullu tunniussarnermi peqataasut, matumani suliffeqarfut inuillu aningaasanik pappiaranik aggorsimasunillu nunat allat aningasaannut nuussisarnermik suliaqartut ilanngullugit eqqarsaatigalugit, aningaasanik pappiaranik aggorsimasunillu kaaviiartunik salloqittaasarnerat ilimagissallugu naammattumik tunngaveqarfisaminnik tamanik unitsitsillutik tigusinissaminnut pisussaaffeqarput. Aningaasat pappiarat aggorsimasullu salloqittaatit politiinut ingerlaannartumik tunniunneqassapput.

Kapitali 8

Nakkutilliineq il.il.

§ 27. Suliffeqarfut inuillu inatsimmi matumani pineqartunut ilaatinneqartut inatsimmik malittarisassanillu inatsit tunngavigalugu aalajangersarneqartunik malinninnerat Akileraaruseriviup nakkutigisaraa.

Imm. 2. Inuit suliffeqarfullu inatsimmi pineqartunut ilaatinneqartut, taama suliaqarnissaminnik isumaginnissinnaassagunik Akileraaruserivimmi nalunaarsorneqarsimasussaapput.

Imm. 3. Inuit suliffeqarfullu imm. 2-mi taaneqartut nalunaarsorneqarnissaat Akileraaruseriviup itigartitsissutigissavaa, inuit taaneqartut imaluunniit aqutsisoqatigiinnut ilaasortaasut imaluunniit suliffeqarfimmik piginnittuiit pisimasoq pineqaatissiissutigineqarsinnaasoq pissutigalugu eqqartuussaasimappata, pisimasorlu atorfimmik suliffimilluunniit atornerluisoqarsinnaaneranik imaaliallaannaq ilimaginnilersitsippat. Kalaallit Nunaanni pinerluttulerineq pillugu inatsimmi § 164, imm. 3 tamatuma pissuseqataanik atorneqassaq.

Imm. 4. Inuit suliffeqarfullu imm. 2-mi taaneqartut Akileraaruseriviup nalunaarsorsimajunnaarsissavai, inuit taaneqartut imaluunniit aqutsisoqatigiinnut ilaasortaq imaluunniit suliffeqarfimmik piginnittuiit pisimasoq pineqaatissiissutigineqarsinnaasoq pissutigalugu eqqartuussaasimappata, pisimasorlu atorfimmik suliffimilluunniit atornerluisoqarsinnaaneranik imaaliallaannaq ilimaginnilersitsippat. Kalaallit Nunaanni pinerluttulerineq pillugu inatsimmi § 164, imm. 3 tamatuma pissuseqataanik atorneqassaq.

Imm. 5. Suliffeqarfut inuillu imm. 1-imti taaneqartut paasissutissanik inatsisip matuma malittarisassallu inatsit tunngavigalugu aalajangersarneqartut malinneqarnerannik nakkutilliinermi atugassanik pisariaqartunik Akileraaruserivimmut tunniussissapput.

Imm. 6. Akileraaruserivik suliffeqarfinnut inunnnullu imm. 1-imti taaneqartunut kinaassutsimik pisariaqarneratut upfernarsaasiilluni eqqartuussivikkut aalajangiisoqangnikkaluartoq sukkulluunniit isersinnaatitaavoq, paasissutissanik pissarsiniarneq siunertaralugu, matumani nakkutilliinermut atatillugu

misissuinerit ilanngullugit eqqarsaatigalugit.

Imm. 7. Aningaasanik peqquserluutinik malunnarunnaarsaaniarnernik akiuineq pillugu inatsit malittarisassallu inatsit tunngavigalugu aalajangersarneqartut unioqqutinneqarpata Akileraaruseriviup suliffeqarfuit inuillu imm. 1-im i taaneqartut peqqusinnaavai iliuusissat pisariaqartut piffissaliussap nakkutilliisumit aalajangersarneqartup iluani suliniutigeqqullugit.

Kapitali 9

Utmut nalunaaruteqartarneq

§ 28. Aningaasanik Peqquserluutinik Malunnarunnaarsaasarnermut Allattoqarfip, misissuinermi mianerisassat tamanna ajornartinngippassuk, nalunaarutiginnittoq suliap killiffia pillugu ilisimatissinnaavaa, matuman i unnerluutiginnitqarsimanersoq ilanngullugu eqqarsaatigalugu, taamatuttaarlu aningaasanik peqquserluutinik malunnarunnaarsaaniartunik Aningaasanik Peqquserluutinik Malunnarunnaarsaasarnermut Allattoqarfimm i nalunaarsuiffimmit peersisoqarsimanersoq, aamma eqqartuussissutikkut inaarutaasumik aalajangiisoqarsimanersoq ilisimatitsissutigineqarsinnaalluni, eqqartuussissutip eqqartuussissutilluunniit eqikkarneqarnerata tunniunneqarnerisigut.

Imm. 2. Nalunaarutigineqartut imm. 1-im i taaneqartut allanut pissutissaqanngitsumik ingerlateqqillugit tunniunneqarsinnaanngillat.

Kapitali 10

Naammagittaalliuuteqartarneq pillugu aalajangersakkat

§ 29. Akileraaruseriviup inatsit manna malittarisassalluunniit inatsit tunngavigalugu aalajangersarneqarsimasut tunngavigalugit aalajangiineri aalajangiineri pineqartumit Inuussutissarsiornermut Suliffeqarnermullu Naalakkersuisoqarfimm aalajangiinerup pineqartumut nalunaarutigineqarneranit sapaatit akunneri sisamat qaangiutsinnagit suliassanngortinnejqarsinnaapput.

Kapitali 11

Pineqaatissiissutit pillugit aalajangersakkat

§ 30. § 2-mik, § 6, imm. 2-mik, § 7, imm. 1-im i oqaaseqatigiit aappaannik, imm. 2-mi aamma imm. 3-mi oqaaseqatigiinnik siullernik, § 10-mik, § 11, imm. 1-6-imik, § 12, imm. 1-im i oqaasetigiinnik siullernik oqaaseqaatigillu pingajuinik, imm. 2-mik aamma imm. 3-mi oqaaseqatigiit aappaannik, § 13-imik, § 14, imm. 1-im i oqaaseqatigiinnik siullernik, § 14, imm. 2-mik, § 15, imm. 1-imik, imm. 2-mi oqaaseqatigiinnik siullernik aamma imm. 3-6-imik, § 19, imm. 1-im i oqaaseqatigiinnik siullernik, imm. 2-mik aamma imm. 3-mi oqaaseqatigiinnik siullernik, § 20-mik, § 21, imm. 1-4-mik, § 23, immi. 1-imik, § 26-mi oqaaseqatigiit aappaannik kiisalu § 27, imm. 2-mik aamma imm. 5-imik piaaraluni mianersuaalliorujussuarluniluunniit unioqqutitsinerit pillaammik akiliisitsinikkut pineqaatissiissutigineqassapput. § 28, imm. 2-mik piaaraluni mianersuaalliorujussuarluniluunniit unioqqutitsineq pillaammik akiliisitsinikkut pineqaatissiissutigineqassaaq, pinerluttulerineq pillugu inatsimmi malittarisassat tunngavigalugit sakkortunerusumik pineqaatsissiisoqassanngippat.

Imm. 2. § 2-mik, § 7, imm. 1-im i oqaaseqatigiit aappaannik, imm. 2-mi aamma imm. 3-mi oqaaseqatigiinnik siullernik, § 11, imm. 1-6-imik, § 13-imik, § 14-imik, § 19, imm. 1-im i oqaaseqatigiinnik siullernik, imm. 2-mik aamma imm. 3-mi oqaaseqatigiinnik siullernik immikkut sakkortuumik unioqqutitsinerit Pinerluttulerineq pillugu inatsimmi kapitali 31 malillugu pineqaatissiinermik kinguneqarsinnaapput.

Imm. 3. Malittarisassani inatsit tunngavigalugu aalajangersarneqartuni malittarisassanik unioqqutitsinerit pillaammik akiliisitsinakkut pineqaatissiissutigineqarnissaat aalajangersarneqarsinnaavoq.

Imm. 4. Pisussaaffit inuup suliffiulluunniit inatsimmi § 27, imm. 5 tunngavigalugu pisussaaffigisani eqqortinngippagit Akileraaruseriviup inuk, suliffeqarfik inuilluunniit suliffeqarfimmut akisussaasut pinngitsaaliiniutitut pillaammik ullormit ullormut sapaatilluunniit akunnikkaartumik akiliisussanngortissinnaavai.

Imm. 5. Inuk suliffeqarfillaunniit § 27, imm. 7 tunngavigalugu peqqusissutinik malinninngitsoq pillaammik akiliisitsinakkut pineqaatissinneqassaaq.

Imm. 6. Ingerlatseqatigiiffit il.il. (inatsisilerinerimi inuttut immikkoortutut isigineqartut) pinerluttulerineq pillugu inatsimmi kapitali 5-im i malittarisassat malillugit pinerluttulerineq pillugu inatsiseqartitsinakkut akisussaatinneqarlutik pineqaatissinneqarsinnaapput.

Kapitali 12

Atortuulersitsineq

§ 31. Inatsit manna 1. juni 2010 aallarnerfigalugu atortuulerpoq.

Namminersorlutik Oqartussat, 19. maj 2010

Kuupik Kleist

/

Ove Karl Berthelsen

Namminersorlutik Oqartussat

Imaneq 4

3900 Nuuk

E-mail: nsninatsit@nanoq.gl

Kalaallit Nunaanni inatsisinut nalunaarutit
Namminersorlutik Oqartussat inatsisinut toqqorsiviat
Naalakkersuisut